

LA VOZ DE LIÉBANA

SEMANARIO REGIONAL DE INTERÉS

Inscríptese como artículo de segunda clase en las direcciones generales

Sr. D. Eduardo de la Postraja
Santander

Aparecerá en breve

Liébana y los Picos de Europa

Guía descriptiva, fotográfica y anunciadora

Pedir ejemplares y tarifa de anuncios a

"La Voz de Liébana"

Los que se van y los que quedan

¿Que triste destino es el que depara la suerte a aquel rincón querido oculto entre las enmarañadas rocas cantábricas, a aquella Liébana idolatrada que se conserva a través de los siglos, pura, como las aguas que de las cimas de sus montañas se desprenden?

Aun no acabábamos de llorar la pérdida del malogrado Carande, de aquel luchador incansable, del acérrimo defensor de los derechos de su pueblo, cuando otro nuevo golpe asestado con pareca mano llega a conmover a todos aquellos que en algo estiman su gloria, que algo sienten dentro de sí, que aspiran a otra vida más libre, más cómoda, menos fugaz que la que hasta ahora han vivido.

Y esa vida reformada porque han clamado sin cesar nuestros abuelos, por la que claman sus hijos y los hijos de sus hijos de aquende y allende los mares, esa vida libre de espasmos en quien todos pensamos aun en sueños, empezaba a esfumarse ahora para Liébana. Lenta, sí, muy lenta; pero acaso las grandes reformas han sido alguna vez obra de un año ni dos? No se les hace a los pueblos cambiar de costumbres, de ideas, de respeto a las tradiciones de sus antepasados en tan breve tiempo como pudiera creerse; es necesario un trabajo lento, continuado, sin desmayos; es preciso dar con hombres de energía a toda prueba, capaces de vencer cuantos obstáculos se les pongan delante, hombres conscientes, que dejando a un lado las mezquinas pasiones políticas vean en cada connacional no un degenerado sino un ser racional a quien solo se le debe amor y respeto. Que un hombre sea socialista, liberal, conservador, republicano no es causa suficiente para que exista el antagonismo y las rencillas que con frecuencia se ven; porque si ese liberal, conservador etc. trabaja por

la grandeza y bienestar de su patria, hay motivo sobrado para respetarle, para postrarse ante él si necesario fuera. ¿Cuándo hemos de llegar a diferenciar la religión de la política? Hora es ya de que nos dejemos de apasionamientos y que conservando cada uno sus creencias respete las de sus semejantes. Querer que todos pensemos lo mismo en cuestiones religiosas, es absurdo y contrario a los progresos de la ciencia y de la civilización en que vivimos. ¿No es la libertad de pensamiento el primer derecho del hombre? Pues bien, pensar en la unidad de creencias en el siglo XX, es tan grande absurdo como admitir la igualdad de intereses porque clama el credo socialista.

Perdonen mis lectores si me he apartado del tema que me había propuesto esbozar; pero era necesario recurrir, beber en todas las fuentes en que los que se van bebieron: fuentes inagotables donde deben haber sus libaciones los que quedan dispuestos a seguir el derrotero que aquellos precursoros les han trazado. Es verdad que dan aguas amargas para quien las toma; pero son tan fructíferas que hasta los desiertos convierten en ubérrimos campos. Buena prueba de ello la tenemos en esta nación por todos antes olvidado y hoy empezado a visitar por cuantos aman las bellezas de la naturaleza. ¿Y a quien se le debe esa metamorfosis sufrida en esta última década, sino al malogrado Director de LA VOZ, a quien hoy llamamos?

Don Mariano Fernández, por tantos y tan gloriosos hechos, insigne para Liébana, había aspirado al halito moderno y estudiado las ideas contemporáneas en este mundo americano; y esas ideas quiso implantarlas, puras, sin mancha, libres de ese ambiente en que las costumbres antiguas habíanse desarrollado, en ese apartado y oculto rincón montañoso. ¿No terminó su obra? Suya no es la culpa; pero al menos al irse llevaría la plena satisfacción del deber cumplido; y la convicción

de que la semilla por él tirada su fruto; que su doctrina redundara en bienestar del pueblo lebaniego a quien tanto amó. Su obra proficua y con tantas y tan sólidas bases cimentada, no podrá ser demolida si los sucesos no se apartan del camino que él les abrió.

Como lebaniego que soy no puedo menos de condeleerno de tan sensible pérdida; máximo cuando voy observando esa aberración que hacia todo lo nuevo se deja sentir en esa masa inerte que sigue durmiendo el sueño secular en pleno siglo XX. Por eso él trabajaba sin descanso para fomentar el TURISMO; estaba plenamente convencido de que lo moderno había de ir de fuera y que fomentando el TURISMO, contribuiría al desarrollo de las ARTES, LAS CIENCIAS Y LAS LETRAS, que sacaría a ese pueblo adormecido, de sus costumbres inmutables y le indicaría el camino del progreso.

Con este fin trabajó por el acercamiento de extranjeros y no descansó hasta conseguir hacer cómodo el viaje a la villa por él tan querida, a Potes: dió a conocer los productos lácteos montañeses por medio de su popular periódico que tan buenos resultados dieron para algunos productos lebaniegos, ¿y para que continuar? No habrá ninguno que ignore su obra benéfica, como tampoco habrá quien no lamente la desaparición del hombre que tan esclarecidamente encarnó los ideales del pueblo a quien tanto amó.

Por eso su muerte, si muerte puede llamarse, la lloran los lebaniegos de este y del otro lado del mar; y los que en la Argentina estamos nos adherimos al sentimiento innato de dolor, que enlata a su familia y a la redacción de LA VOZ DE LIÉBANA.

FAUSTO MARTINEZ
Rosario 11 de Julio de 1918

Las Fiestas de la Cruz

La Comisión organizadora de las Fiestas Constantiniunas, ha ultimado ya el programa de las fiestas religiosas que con gran solemnidad se han de celebrar los días 12, 13 y 14 del próximo Septiembre, coincidiendo con la festividad de la Cruz que todos los años se celebra el día 14 de dicho mes.

De las fiestas profanas, nadie hasta ahora se ha ocupado, y es probable que, unos por otros, llegaran las

no se hubiera iniciativa, ni a ombros la carga, organizar un programa de fiestas. En estas ocasiones hemos de echar de menos, más de una vez, a nuestro malogrado Director, cuyas iniciativas y cuya actividad incansable, consiguieron dar a las Fiestas de la Cruz una animación como nunca habían disfrutado, y atraer gran número de forasteros.

Nosotros ya que no dispongamos de las condiciones que para organizar festejos tenía don Mariano Fernández Río, queremos poner de nuestra parte cuanto podamos para que en Potes se solemnecen las Fiestas de la Cruz con un programa de festejos, que si por la falta de recursos y de elementos con que se cuenta, no puede revestir gran brillantez, por lo menos ofrezcan a los forasteros que nos visitan en tales días y a los de casa unos cuantos minutos que les proporcionen unas horas de culto y agradable entretenimiento.

El Ayuntamiento de Potes debería tomar la iniciativa. En la mayor parte de los pueblos, mejor dicho, en todos, el Ayuntamiento es el que se encarga de organizar el programa de festejos. En los periódicos que llegan a nuestra redacción vemos que el Alcalde de Potes, según dice *El Eco de los Valles* convocó la semana pasada a una reunión en el Ayuntamiento para tratar de las fiestas de San Cipriano que se celebran el 16 de Septiembre, que el Alcalde de Villaviciosa, según leemos en *La Voz de Villaviciosa* presidió una reunión en que se trató de las fiestas que se van a celebrar en Julio de 1914. Así es como se deben hacer las cosas, con tiempo. Otra de las cosas que para esto hace falta también es el dinero y ya sabemos que el Ayuntamiento de Potes no anda muy sobrado de ello y que la consignación que en su presupuesto figura para fiestas es muy exigua, pero al decir que a él corresponde la iniciativa en este asunto no es que pretendamos que él sufrague todos los gastos.

Tampoco estos es preciso que sean muchos. Hay ya en Potes algunos elementos que antes había que traer de fuera y eran las partidas más costosas de los programas de festejos, como era la Banda de música. Hoy con la Banda que subvenciona el Ayuntamiento, para los números que se celebran al aire libre, y la Rondalla de la «Agrupación Musical Lebaniega» si se organiza

†
EL SEÑOR
Don Alvaro Simón Garrido
Falleció en el pueblo de Framá
el día 8 de Agosto de 1913
 A los 74 años de edad
 Habiendo recibido los Santos Sacramentos
R. I. P.

Su afligida esposa doña Dolores Garrido González, e hijos don Román, don Angel, don Miguel, don Florencio (ausentes) y don Vicente, hijas políticas y demás familia.

SUPPLICAN a sus amigos se sirvan encomendarle a Dios en sus oraciones, por lo que quedarán eternamente agradecidos.

alguna velada en el Teatro, está resuelta la parte musical del programa. Después con la carrera de cintas y el concurso de bolos, dos números insustituibles y que en realidad no deben suprimirse por que cuentan con gran número de aficionados y son dos diversiones cultas y entretenidas y que ocasionan pocos gastos; una velada en el Teatro, número un poco más difícil de organizar, pero que aún hay tiempo de preparar, y tampoco ocasiona gastos; y un número de fuegos artificiales, ya está casi ultimado el programa de festejos.

Hemos omitido deliberadamente la comida a los pobres, no porque creamos que no se les debe dar, si no porque nos parece mal que esa obra de caridad figure como un número del programa de festejos.

Medios para cubrir los gastos? una suscripción, una tómbola, una rifa, una función de Teatro no sería difícil reunir los fondos necesarios para realizar un programa modesto.

El señor Alcalde ha demostrado en otras ocasiones que dispone de iniciativas y de actividad para organizar fiestas. El es llamado a tomar la iniciativa en este caso, para que los festejos tengan carácter oficial, aunque el trabajo de la organización y ejecución del programa se encomendara a una o varias comisiones formadas por gente joven que es la llamada a estos trabajos.

De La Habana

El día 6 de Julio se inauguraron con toda solemnidad los tres nuevos pabellones que en el Sanatorio de la Quinta «La Purísima Concepción», del Centro de Dependientes del Comercio de La Habana, se han construido recientemente.

Los periódicos de La Habana que tenemos a la vista, reseñan detenidamente la fiesta y tributan grandes y merecidos elogios al Presidente del Centro nuestro estimado amigo don José Gómez y Gómez, a cuyo celo y actividad se deben en gran parte esas importantes mejoras.

Tres son los pabellones inaugurados. Uno, el más importante de todos lleva el nombre de «José Gómez y Gómez» y está destinado para enfermedades generales. Consta de 50 habitaciones individuales, en las que tienen lavabo de agua corriente, armario, mesa para escribir, timbre

eléctrico, luz graduada a dos tonos a voluntad y conveniencia del enfermo. Este pabellón que tiene un hermoso vestibulo ha costado 120.000 pesos.

Los otros dos pabellones que se llaman «Antonio Quesada» y «Francisco Palacios» son de idéntica forma. El uno se destina a tuberculosos y el otro a enfermedades infecciosas. El costo de cada pabellón asciende a 40.000 pesos próximamente. Todo ello sin contar con que el mobiliario, menaje etc., ha costado 30.000 pesos más.

Bendijo los pabellones el Sr. Obispo de La Habana siendo asádrinados, respectivamente por don José Gómez y Gómez, Presidente de la Asociación, y su respetable esposa doña Enriqueta Fonte de Gómez; por don Francisco Palacios Ordoñez y su distinguida esposa doña María Solís de Palacios, y por don Ramón Crusellas y su distinguida esposa doña Mercedes Quesada de Crusellas.

Terminada la ceremonia de la bendición de los pabellones se sirvió al público concurrente, en los bajos del pabellón «Gómez y Gómez» un espléndido «buffet».

En la planta alta del mismo pabellón se sirvió también un delicado «lunch» a las señoras, autoridades, invitadas de honor y prensa. Poco después se obsequió con un suculento y bien servido almuerzo a la Directiva de la Asociación, autoridades, socios fundadores, facultativos y prensa, pronunciándose elocuentes brindis por la prosperidad de la Asociación que fueron muy aplaudidos especialmente el que pronunció don José Gómez y Gómez, Presidente de la Asociación.

En breve se colocará la primera piedra para el nuevo pabellón que se va a construir dedicado a la fisio-terapia, que llevará el nombre del Dr. Moas y cuyo costo ascenderá a la suma de 150.000 pesos. Será una maravilla de la ciencia.

También serán convenientemente reedificados los demás pabellones de la Quinta, adaptándose a las exigencias modernas. En adelante no habrá habitaciones bipersonales, todas serán para una sola persona.

Dentro de unos meses llegará a La Habana, la nueva ambulancia automóvil que ha adquirido el Centro para conducir a la Quinta los enfermos, la cual ha sido adquirida por 5.000 pesos.

A las numerosas felicitaciones que don José Gómez y Gómez ha recibido por las importantes mejoras realizadas bajo su acertada gestión como Presidente de la Asociación, unimos la nuestra muy sincera.

Un crimen

Cada vez que, en cumplimiento del deber de informar a nuestros lectores, tenemos que recoger en nuestras columnas hechos como el que motiva estas líneas, quisiéramos poder no hacerlo, para no contribuir con la publicidad a la divulgación de actos que nos producen honda indignación y que tan desfavorable juicio han de hacer formar a los de fuera de la moralidad y de la cultura de Liebana.

El hecho ocurrió, según nuestras noticias, en la forma siguiente:

Santiago Biélva, de 25 años, hijo del honrado industrial de Ojedo don Rafael Biélva, casado con Isabel Lombellida, llevaba desde hace bastante tiempo una vida desarreglada, causando con ello graves disgustos a su familia, hasta el extremo de que su padre recogió en su casa a la nuera, y el Santiago después se dedicó a distintas ocupaciones, que abandonaba el poco tiempo por su falta de asiduidad al trabajo, marchó hacia pocos días a Torrelavega donde estuvo hasta el domingo o lunes que regresó a Ojedo.

El martes último en las primeras horas de la tarde el Santiago, después de haber bebido en algunos establecimientos entró en compañía de un amigo suyo en el que

su padre don Rafael tiene en el Puente de Ojedo y pidió unos vasos de vino, y mientras los servían, él penetró en el interior de la casa hasta la cocina donde se hallaba planchando su mujer Isabel y sin que al parecer mediara riña ni disputa, sacó un cuchillo de grandes dimensiones que llevaba en el bolsillo y acometió a la infeliz causándole una estensa herida en el pecho.

Inmediatamente el agresor se dirigió a esta Villa y se personó en la Carcel del Partido entregándose a la autoridad. En el camino encontró al médico titular de Cabezón de Liebana, don Vicente M. del Arenal, a quien dijo que acababa de herir a su mujer, que fuera a curarla, pues él venía a presentarse al Juzgado. El señor Arenal practicó la primera cura a la lesionada y poco después fué reconocida por el médico titular de Cillorigo don Serafín Hermida, el de Pales don Gregorio Muñiz y el practicante don José Robles.

La herida que es un principio se creyó fuera de mayor gravedad por temor a las complicaciones que pudieran sobrevenir, fué calificada por los facultativos de pronostico reservado, y parece que está en vías de curación. De ello nos alegremos, así como lamentamos lo ocurrido por el hecho en sí y por las consecuencias que a una honrada familia ocasiona la obra de un malvado o de un perturbado.

LOS REYES EN SANTANDER

Don Alfonso XIII y su augusta esposa Doña Victoria Eugenia han tomado posesión del Palacio que la ciudad de Santander les ha regalado, convirtiéndole en regia residencia veraniega. Llegaron el lunes 4 del actual y se proponen prolongar su estancia hasta fines de este mes. Esto constituye para Santander un acontecimiento de suma importancia pues ha de traducirse en un mayor movimiento y animación veraniegos, y consiguientemente en un aumento de riqueza para la población. Es indudable que si los Reyes hacen del palacio de la Magdalena su residencia veraniega, durante un mes siquiera, cada año, además del elemento oficial compuesto de la alta servidumbre y personal afecto al servicio de las reales personas, y funcionarios y empleados de todas categorías, la presencia de los Reyes en Santander ha de atraer a esta población durante la estación veraniega gran número de personas que gastan de ir siempre donde va la corte.

Santander en previsión de que esto ocurra, y concienso que actualmente no dispone de ningún Gran Hotel dotado de las comodidades y confort que cierta clase de gentes están acostumbrados a encontrar en los hoteles de otras poblaciones, trata de construir un magnifico Gran Hotel y ya se ha constituido una empresa con tal objeto y se ha pensado en el sitio donde haya de emplazarse.

Nosotros, como buenos montañeses, nos alegramos de cuantas ventajas, mejoras y beneficios exige Santander, la hermosa capital de la Montaña.

Alpinismo

El Lunes por la tarde llegaron a esta Villa en tres magníficos automóviles los R. R. P. P. Mazarrasa y Valderrabano, el Excmo. Sr. D. Restituto Goycaga, Conde de Altos Hornos, su hijo don José Luis, Gentil hombre de S. M. don Gabriel Ibarra, Diputado a Cortes; sus hermanos don Emilio y don Gregorio Ibarra, don Luciano Zubiria don Angel Jaasoro y don Juan Gana, acompañados de nuestro querido amigo don Celestino M. del Arenal, ilustrado Notario de Bilbao.

Hicieron el viaje desde Bilbao por Villarcayo a Reinosa, allí comieron, y después de visitar la colegiata de Cervatos y detenerse en Cervera del Rio Pisuergra

continuaron por la carretera de Piedras Luengas.

El martes por la mañana fueron a visitar el Monasterio de Santo Toribio y luego por la Hermita y Bejes subieron a Andara donde pernoctaron, después de haber ascendido al pico de San Carlos o del Sagrado Corazón, desde donde admiraron el incomparable panorama que desde aquellas alturas se divisa.

Al día siguiente por Sotres pasaron a Aliva y a Llorca. La niebla que reinó durante todo el día no les permitió gozar de las bellas perspectivas que ofrecen los campos de Aliva y el grandioso espectáculo de Peña Vieja, Hoyo sin tierra y Liorca, ni contemplar la vista admirable que desde el sitio dominado el Cable se disfruta.

Por la tarde bajaron a Espinama donde hicieron noche y el Jueves regresaron por Casgaya y Camalóño a esta Villa continuando el viaje para dormir aquella noche en Covadonga.

Los expedicionarios marchaban muy satisfechos de su excursión y encantados de las bellezas de los Picos y de Liebana, que no se cansaban de ponderar.

En el Colegio de las Hijas de la Cruz

Pocas personas habrán quedado en Potes sin visitar la exposición de labores que durante el domingo, lunes y martes de la semana pasada se verificó en el Colegio que dirigen las Religiosas Hijas de la Cruz. A todas horas había gente en el salón donde estaban expuestas las labores admirando los primores que en bordados, en dibujos, en pinturas llenaban mesas y muro, y ponderando la laboriosidad y aplicación de las alumnas y la acertada dirección de sus maestras.

A los que, como nosotros, no somos muy competentes en esta clase de labores, nos llamaba desde luego la atención los bordados en colores de unos lujosos cojines, pues el buen gusto del dibujo, la acertada combinación de colores y la acabada ejecución de la labor, hacían de esta una verdadera obra de arte, pero luego nos fijábamos en los bordados hechos en blanco y en los encajes y labores que en verdadera profusión ocupaban las largas mesas y reconocíamos que también allí había obras primorosamente acabadas, en sabanas, en manteles, en pañuelos, en toda clase de ropas, y sobre todo un amito que es el cion de la exposición, compartiendo los honores a juzgar por los elogios de las señoritas que de eso entienden, con unos repasos de unas medias, hechos admirablemente.

Quisiéramos mencionar una por una todas las labores expuestas para que sirviera de satisfacción a las jóvenes alumnas, pero la lista ocuparía mucho espacio; y mencionar a unas y no hacerlo de otras podrían tomarlo a desaire las preteridas, y como todas las labores eran merecedoras de elogio, a todas en general felicitamos por su aplicación.

ALBUM POETICO

OTOÑAL

¡Que tristes, y por lo tristes bellas
 Las noches otoñales!

¡Qué pálida la luz de las estrellas!
 Desciende a iluminar secos eriales!
 De hojas secas cubierta
 Y envuelta de la niebla en los festones,
 Yace la tierra silenciosa y yerta
 Como yace entre paños y crespones
 El cuerpo hermoso de una virgen muerta,
 Pero muerta no está: los mil ruidos
 Vagorosos y leves que perdidos
 En el silencio de la noche vagan,
 Y sin causa tal vez reconocida
 ya suenan, ya se apagan,
 Son latidos de vida.
 No está muerta la tierra, está dormida.

Para Baldosas dirigirse a JOAQUÍN MADRAZO MENDEZ NÚÑEZ H. Santander

Y con el rojo sol que la enamora
Y que la noche la veló importuna
Acaso al suspirar soñaba ahora,
Mientras vela su sueño la alba luna
Y mirando su faz con embeleso
La envía amante en cada resyo un beso.
OMAR

DE LOS VALLES

(DE NUESTROS CORRESPONALES)

Polaciones

Hállase veraneando en Puente Pumar y hospedado en el palacio señorial del respetable caballero madrileño don Eusebio de Cosío, el sabio catedrático de clínica médica de la facultad de San Carlos de Madrid, doctor don Arturo Redondo, a quien acompañan cuatro hijas suyas las bellas señoritas María, Elena, Paz y Magdalena.

Y no se crea que eso de bellas es mero cumplido, pues son tan hermosas que involuntariamente se acuerda uno de la hermosura del poeta:

«Qué formas de belleza soberana
Modela Dios en la escultura humana.»
Deseamos que les sea grata la estancia en este Valle.

—Doña Donatila Montos, esposa de don Felipe San Pedro, de San Marcos, ha dado a luz un niño con toda felicidad.

Ehonorabuena.

—Hemos tenido el gusto de saludar a nuestros amigos residentes en Tafalla (Navarra) don Juan de Cóllo y su estimada esposa doña Teresa Gutiérrez Narezo, naturales de este valle, los cuales pasarán aquí 8 ó 10 días visitando a sus amigos y parientes.

—Ha salido a veranear al Sardinero, como en años anteriores, la acaudalada señora de Tiesabueta doña Mariquita Gutiérrez.

Procedente de Sevilla ha llegado a su casa de Cofillos el rico comerciante don Leonardo Gómez Roiz, acompañado de su elegante consorte.

Sean bien venidos.

—Se halla en Tresabueta, pasando unos días al lado de su madre y demás familia, el comerciante de Valleca: (Madrid) nuestro amigo don Pedro de Molleda y Roiz.

—Los seminaristas de Comillas don Clemente de Cosío y don Ignacio San Pedro, de Lombraña y San Mamés, respectivamente, han llegado a casa de sus padres a pasar las vacaciones.

—Han regresado de Comillas, donde han estado tomando baños, don Eulogio Roiz, comerciante de Madrid, y su familia, que veranean en Lombraña.

—Nuestro estimado amigo don Vicente Fernández de Cosío ha sido agraciado con una plaza de profesor mercantil en la Escuela de Comercio, creada recientemente en Colunga (Asturias).

Muchísimo nos alegramos.

—En la casa que posee en Tresabueta el párroco de Belmonte don Vicente Gómez González, ha pasado varios días el aguerido Teniente del Regimiento de Valencia don Juan Gómez, acompañado de su elegante señora doña Raimunda García, los cuales han regresado a Santander en la pasada semana, dejando acá gratos recuerdos.

—Va ya muy avanzada la faena de la recolección de la hierba. La cosecha no ha sido tan buena como se creía.

Cabezón.

Después de pasar una temporada en la capital de nuestra provincia, regresó a Frama el respetable señor don Sebastián Alonso, acompañado de su distinguida esposa doña María Tinto de Alonso.

Bien venidos.

—Con el fin de tomar las aguas de Liérganes, salieron para dicho punto, don Santos San Juan y señora.

—En los días 7 y 8 se celebraron en la Iglesia parroquial de Frama, solemnes honras fúnebres por el eterno descanso de doña Isabel Garrido González, asistiendo numeroso público de Potes y su pueblo natal, lo que demuestra las muchas amistades y simpatías con que contaba la familia.

—Llegó al pintoresco pueblo de Frama con objeto de pasar una temporada, la señorita María Gil, hermana del maestro de la Escuela Nacional de dicho pueblo don Santiago. Grata estancia.

—Recibió las regeneradoras aguas del bautismo, en el pueblo antes citado, un hijo de nuestro buen amigo, don Juan Santamaría; fue apadrinado por la señorita Cipriana Santamaría y Ramón Cabo imponiéndole los nombres de Emeterio Federico. Ehonorabuena.

—En la madrugada del día 8 dejó de existir en Frama tras penosa enfermedad, don Alvaro Simón Rodríguez; a su atribulada esposa e hijos como al resto de la familia enviamos el más sentido pésame.

Cillorigo

Con el fin de pasar una temporada en el balneario de la France, ha salido de Tama la respetable Sra. Doña Pilar de las Cuevas y su hijo Bernabito.

Sea grata la estancia.

—Después de pasar una temporada al lado de sus deudos y amigas en el pueblo de Tama, han salido para la capital de Vizcaya, donde tienen fijada su residencia, la caritativa señora doña Luisa Prellero y su hijo Julito.

—Este hace algunos días se halla en el pueblo de Viñón el acaudalado vecino de Panes, don Lázaro Bardales Trespalacios, quien se propone reconocer las muchas fincas que posee en dicho pueblo.

Apadrinada por los maestros de Tama, tras de la nóctua, se le impusieron los nombres de Heraclia Domínguez a una hermosa niña que días ha dió a luz la esposa de nuestro buen amigo Pío Fernández, acreditado industrial del pueblo de Castro.

Sea enhorabuena.

AL VUELO

Se ha dado lectura en la Iglesia parroquial de Pesaguero al despacho para la dispensa de parentesco entre el joven don Abel Lobato Caloca y simpática señorita María Martínez Encinas, cuya boda se celebrará en Octubre próximo.

Se halla en el balneario de Corconte nuestro apreciable suscriptor y acaudalado indiano don Eustaquio Merino Morante.

Maquina de escribir Hammond SE VENDE En esta imprenta informarán

Es notabilísimo el número que ha publicado esta semana la notable revista madrileña Mundo Grafico cuyo éxito es cada día mayor y mas justificado.

Contiene las siguientes notas de actualidad.

La acción de España en el Rif: los héroes de los últimos combates. Las mujeres en las playas de Ostende y Trouville. Asalto a una diligencia, por los moros, en Ceuta. Fiestas en el Puerto de la Cruz, de Tenerife. Las crueldades de los búlgaros en la guerra. El pueblo de Málaga y la cuestión de las aguas: manifestación imponente. El foot-ball en España. Rega-

tas internacionales en el Havre. La Familia Real en San Sebastián. La procesión de la Mar en Santurce (Bilbao). Una belleza de la Casa de Austria. Los horrores de la tormenta en Jumilla. Un puente monumental. Inauguración de un templo, etc., etc.

Gabanes: sastrería de Marcelo Aguirre San Francisco 35 Santander.

Don Cecilio Gutiérrez, de Tollo nos ruega rectifiquemos la noticia dada en nuestro número del día 26 de julio y tomado de los periódicos de Santander en el sentido de que la causa cuya vista está señalada para el día 24 de Septiembre próximo es por alquilamiento de morada y el procesado don Cecilio Gutiérrez Bedoya, que la complacido.

En el pueblo de Turieno donde se hallaba pasando una temporada con su abuela doña Francisca Fernández al lado de su familia, murió el día 2 de este mes el niño José Barbero Cruz de ocho meses de edad.

A sus desconsolados padres don Felicit Barbero y doña Cosimira Cruz, resi-

dentos en Santander, enviamos nuestro sentido pésame.

SE VENDE

un piano marca BORD. En esta imprenta informarán.

Trajes: sastrería de Marcelo Aguirre, San Francisco 35, Santander

Han salido:

Para La Hermida doña Antonia Encinas. Para Torrelavega, doña Segunda y don Clemente Cosío.

Para Saja (Cabuéniga) don Joaquín González Bárcena y señora, (do Ojedo.)

Para Santander, don Carlos García Martínez y su hermana Florencia, y don Eusebio Jusué.

Han pagado:

De Madrid a Bares el presbítero don Nicolás Gómez de Eaterria.

De Santander a Tama don Manuel Portorrilla.

De Colombres, ayer tarde, en dos automóviles, el R. P. Cuevas, don Manuel García, de Uquera, su familia y otros.

POTES— Imp de LA VOZ DE LIÉBANA

A nuestros suscriptores

Deseamos corregir las deficiencias que en esta última temporada se han venido observando en el servicio de distribución y reparto de nuestro periódico, faltas disculpables por las circunstancias anormales por que ha atravesado, y procuraremos evitarlas en lo sucesivo. Para ello rogamos a todos nuestros suscriptores nos adviertan cualquier error que observen en las direcciones consignadas en las fajas, y nos avisen de sus cambios de residencia. Si alguno de nuestros abodados ha dejado de recibir algún número y desea que se le envíe, puede decirnoslo y con gusto le serviremos siempre que de dichos números queden existencias.

Por regla general se hará la tirada del número los sábados a mediodía, a fin de que los peatones de Camaleño, Vega de Liébana, Cabezón y Pesaguero que salen a las 2 de la tarde puedan llevar los paquetes de aquellos Ayuntamientos, y el de Cillorigo saldrá en el correo a las 6 de la mañana del Domingo.

Dada la dificultad con que para recibir la correspondencia tropiezan los que residen en algunos pueblos lejos de las carterías de cada Ayuntamiento, los suscriptores que prefieran recoger por sí los periódicos el Lunes pueden avisarlo para reservárselos en esta Redacción.

Rogamos a los suscriptores de Liébana que aun no han satisfecho la suscripción que terminó el 31 de Julio, se sirvan hacerla efectiva y recoger los recibos que obran en esta Administración.

La Voz de Liébana

Semanario regional de intereses generales

Precio de suscripción		Esquelas mortuorias	
		En primera plana	
En Liébana	un año—6 pts	Plana entera	200 pts
En el resto de España	« —8 «	Media plana	150 «
En el Extranjero	« —20 «	A tres columnas	50 «
		A dos columnas	30 «
		A una columna	20 «

Tarifa de anuncios

En cuarta plana		
	un año	Medio año
Media plana	250, «	150 «
Cuarto de plana	150, «	80 «
Octavo de plana	80, «	50 «
Diez y seisavo	50, «	30 «
En tercera plana		
10 líneas	50, «	30 «
5 líneas	30, «	20 «
		Una inserción
		25
		15
		10
		5



VAPORES CORREOS ESPAÑOLES
DE LA
COMPANIA TRASATLANTICA
LINEA DE CUBA Y MEXICO

Salidas fijas el día 19 de cada mes
El 19 de Agosto a las tres de la tarde, saldrá de Santander el vapor
REINA MARIA CRISTINA

Para Habana y Veracruz, admitiendo pasaje y carga. Precios del pasaje en tercera ordinaria: Para Habana, pes. 225, 11 de impuestos y 5 de gastos de desembarque. Para Santiago de Cuba, en combinación con el ferrocarril, 200, 11 de impuestos y 5 de gastos de desembarque. Para Veracruz, 200 y 5 de impuestos.

Admitiendo pasaje y carga

LINEA DEL RIO DE LA PLATA

Salidas fijas el último día de cada mes, a las tres de la tarde
El 20 de Julio saldrá de Santander el vapor **Cataluña**, admitiendo pasajeros de 3.ª clase. (Trasbordo en Cádiz vapor de cuatro hélices **Reina Victoria Eugenia** de la misma Compañía) con destino a Montevideo y Buenos Aires.
Precio desde Santander hasta Montevideo y Buenos Aires, 180 pesetas, incluído impuestos.
Para más informes, en Santander, SEÑOR. RUIZ DE ANGEL PEREZ Y COMPAÑIA, S.A., Calle, 26. Teléfono número

Restaurant El Cuartelillo
DE

GONZALO ELIZALDE

Puente número 20—SANTANDER

En este antiguo y acreditado Restaurant, se sirve de comer a todas horas a precios equitativos, con el aseo y esmero que siempre le ha distinguido.

Servicio a la carta y por cubiertos.

Se admiten huéspedes, a precios convencionales.

Calle del Puente, Esquina a Ruamenor

SANTANDER

EL AGUILA

San Francisco 30 Santander

Sucursales en las principales poblaciones

Confecciones de todas clases para señora, caballero, niña y niño

Últimas novedades en artículos de Camisería, Pelotería, Zapatería, Sombrerería, Géneros de punto, Corbatería, Guantería, Bisutería, Bastones, Paraguas, etc; etc

precio fijo

Pídase el catálogo general

GRAN SOMBRERERIA DE

ALFREDO RIVERO

SUCESOR DE SOCASA

Altas novedades en toda clase de sombreros, gorras para caballeros y niños.

Plaza Vieja 4, SANTANDER.

PEDID EL RICO É HIGIÉNICO

ANIS UDALLA

Y EL SIN IGUAL

COGNAC B. L.

Baldomero Landa—UDALLA (SANTANDER)

Hamburg-Amerika Linie



VAPORES CORREOS ALEMANES

SERVICIO BIMENSUAL ENTRE SANTANDER, HABANA, VERACRUZ, CRUZ TAMPICO Y PUERTO MEXICO.
SALIDAS FIJAS EN LAS 2 Y 12 DE CADA MES

Preferente salidas para

Habana Veracruz Tampico y Puerto Mejico

3 de Septiembre Ipiranga

20 de Agosto Fürst Bismarck

Estos vapores admiten pasaje, correspondencia y carga para dichos puertos, así como toda clase mercancías, con conocimientos directos, para los puertos del Pacífico con trasbordo en Puerto Mejico.

PRECIO DE CAMARA MUY ECONOMICO

PRECIOS DE 3.ª CLASE

Vapor Fürst Bismarck Para Habana Pesetas 225, 11 de impuestos y 5 de gastos de desembarque
Para Veracruz y Tampico Pesetas 250 y 5 de impuestos
Vapor Gronevald—Para Habana 185 y 16 de impuestos y para Veracruz y Tampico pesetas. 220 y 5 de impuestos.

PRECIO DE 3.ª PREFERENTE

Para Habana Pesetas 225, 11 de impuestos y 5 de gastos de desembarque
Para Veracruz y Tampico, pesetas 250 y más los impuestos.
Esta clase solo la tienen los vapores Ipiranga y Coronado

Para enfermos sobre pasaje y carga dirigirse a

CARLOS HOPPE Y COMPAÑIA
Pasaje de Pereda, 20, entresuelo.—Teléfono núm. 102

VAPORES CORREOS FRANCESES

VIAJES LOS MAS RAPIDOS Y DIRECTOS A LA

HABANA Y VERACRUZ

Por los magníficos vapores

Espagne

LA NAVARRE

Salidas de Santander todos los meses el día 22, más el 6 de Abril, 6 de Mayo, 6 de Octubre y 6 de Noviembre.

Servicio con Colón y Puerto Limón y Escalas por los hermosos vapores **Guadaloupe**

Perou

Salidas de Santander, cada cuatro jueves

con correspondencia, pasajeros de todas clases y carga para Venezuela y Colombia directamente y con trasbordo en Colón-Panamá para los puertos del Pacífico.

Se expiden pasajes de tercera clase a precios reducidos

Abordo de todos los transatlánticos de esta Compañía se habla español, teniendo para los señores pasajeros de tercera cocineros y camareros españoles. La cocina es española y a los pasajeros de tercera clase se les da pan fresco y vino en todas las comidas.

Para informes y billetes de pasaje; dirigirse a los señores

VIAL HIJOS, MUELLE 25—SANTANDER

SANTOS ORDUNA

SOBRINO DE CANDIDO LERIA
7, San Francisco 7, Santander

Frecuentemente se reciben en esta casa, variadísimo surtido en novedades de géneros para señores y caballeros, de las más reputadas fabricas nacionales y extranjeras; así como las impermeables para confeccionarlos a la medida.

Se hacen trajes en el momento
Esta acreditada casa someterá a prueba a los más acreditados maestros sastres.
Casa especial para paños de linos, 7, San Francisco, 7, Santander

JOYERIA Y PLATERIA

Domingo Díaz Lozada
Calle San Francisco, n.º 25, Santander

Surtido completo en artículos de oro y plata, a precios baratísimos. Especialidad en medallas de oro de ley y plata oxidada.

Artículos enchapados de oro de 14 quilates—Se hacen y reforman alhajas a precios económicos.

Todo artículo vendido por esta casa es garantizado su ley.

Compró oro, plata, platino y piedras preciosas.

25, San Francisco, 25, SANTANDER.

Campos Eliseos de Lérida

Gran Centro de Producciones Agrícolas

Dirección propietario: **D. Francisco Vidal y Codina**

Proceder de la Asociación de Agricultores de España

Especialidades que recomiendan a esta antigua y acreditada casa

Arboles frutales en grandes cantidades, de las especies y variedades más superiores que en Europa se cultivan.

Vides Americanas

Injertos—Barbaros—Estaquillas de inmejorables condiciones y absoluta autenticidad

Un millón de Barbaros disponibles de Chasselas berlandieri 41.ª

la clase más superior y recomendada para terrenos calcáreos y secos.

Teléfono y teléfono núm 28

Se enviará el catálogo de este año y el listín de precios de vides, franco por el correo a quien lo solicite.